

PARLEMENT EUROPÉEN

DÉLÉGATION POUR LES RELATIONS AVEC LES PAYS D'AMÉRIQUE CENTRALE

DCAM 3/07

RÉUNION

Mardi 5 juin 2007

BRUXELLES

PROJET DE PROCÈS-VERBAL

1. Adoption du projet d'ordre du jour2
 2. Adoption du projet de procès-verbal de la réunion du 28 mars 20072
 3. Communications orales du président.....2
- En présence du représentant de la Commission européenne, M. Tomás DUPLA DEL MORAL:
4. Présentation du rapport de la visite d'un groupe de travail de la délégation au Guatemala et au Panama (du 9 au 13 avril 2007)2
 5. Négociations UE - Amérique centrale.....2
 6. Rapport du Parlement européen sur les assassinats de femmes3
 7. Questions diverses 3
 8. Date et lieu de la prochaine réunion3

Annexe I: Liste des participants

Bruxelles, le 6 juin 2007
LMG/nal

La séance est ouverte à 16 h 15 sous la présidence de M. Raúl ROMEVA I RUEDA, président.

Le président excuse l'absence du président de la délégation, M. OBIOLS, souhaite la bienvenue au représentant de la Commission européenne M. Tomás DUPLA DEL MORAL, au corps diplomatique ainsi qu'aux autres personnes présentes dans la salle et fait savoir qu'un service d'interprétation est disponible à partir de et vers l'anglais, l'espagnol et l'allemand.

1. Adoption du projet d'ordre du jour

L'ordre du jour est adopté et il est précisé que le thème des assassinats de femmes sera traité au début de la réunion.

2. Adoption du projet de procès-verbal de la réunion du 28 mars 2007

Le procès-verbal de la réunion du 28 mars 2007 est adopté.

3. Communications orales du président

Le président informe que:

- la conférence commémorative du dixième anniversaire des traités de paix de Esquipulas a eu lieu les 2 et 3 mai derniers et propose que ce thème soit abordé lors d'une prochaine réunion;
- la tenue d'une réunion extraordinaire de la délégation, le 14 juin, coïncide avec la visite des vice-ministres de l'intégration économiques centraméricains.

M. GARCÍA-MARGALLO, premier vice-président de la délégation, prend la présidence.

En présence du représentant de la Commission européenne, M. Tomás DUPLA DEL MORAL:

4. Présentation du rapport de la visite d'un groupe de travail de la délégation au Guatemala et au Panama (du 9 au 13 avril 2007)

En l'absence de M. OBIOLS, président, ce point est reporté à la prochaine réunion.

5. Négociations UE - Amérique centrale

Le président cède la parole à M. Tomás DUPLA DEL MORAL qui fait part de l'état des négociations et, plus particulièrement, des engagements pris par la délégation centraméricaine au cours de la récente réunion du 22 avril 2007. Il insiste sur les aspects non commerciaux de l'accord.

MM. les députés MEYER PLEITE et SALAFRANCA SANCHEZ-NEYRA prennent la parole au sujet de la négociation et de son calendrier.

Intervient ensuite M. Marco Tulio CHICAS pour évoquer, au nom des ambassadeurs centraméricains, les nombreuses réunions intersectorielles organisées en Amérique centrale en prévision des négociations.

6. Rapport du Parlement européen sur les assassinats de femmes

Le rapporteur, M. ROMEVA I RUEDA, évoque les travaux préparatoires du rapport d'initiative du PE sur les assassinats de femmes et avance les premières conclusions en proposant d'inclure ce thème dans tous les dialogues entre l'UE et la région centraméricaine.

Il précise en outre que le principal écueil auquel il faut aujourd'hui faire face est celui de l'impunité générale dont bénéficient les auteurs d'assassinats.

Interviennent MM. les députés MEYER PLEITE, ESTELA et SALAFRANCA SANCHEZ-NEYRA sur la situation au Mexique et en Espagne.

7. Questions diverses

Le président souhaite introduire une demande d'information auprès de l'ambassade de Cuba au sujet de l'affaire de M. Oscar Elías BISQUET.

8. Date et lieu de la prochaine réunion

La date de la prochaine réunion de la délégation sera communiquée ultérieurement.

*
* *

La séance est levée à 17 h 25.

**DELTAGERLISTE/ANWESENHEITSLISTE/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/LITE RECORD
OF ATTENDANCE/LISTA DE ASISTENCIA/LISTE DE PRESENCE/ELENCO DEI
PRESENTI/PRESENTIELIJST/LISTA DE PRESENÇAS/LÄSNÄOLOLISTA/DELTAGARLISTA**

| | |
|--|--|
| Til stede | Formandskabet/Vorstand/Προεδρείο/Bureau/Ufficio di Presidenza/Mesa/Puhemiehistö/J.L. Presidium: (*) GARCIA-MARGALLO Y MARFIL (1 VP); ROMEVA I RUEDA (2 VP) |
| Anwesend | Medlemmer/Mitglieder/Μέλη/Members/Diputados/Députés/Deputati/Leden/Deputados/Jäsenet/Ledamöter: BADIA I CUCHET, ESTRELA, KULAKOWSKI, LIESE, MEYER PLEITE, SUSTA |
| Παρόντες | Stedfortrædere/Stellvertreter/Αναπληρωτές/Substitutes/Suplentes/Suppléants/ Membri supplenti/Plaatsvervangers/Membros suplentes/Varajäsenet/Suppleanter: MARTINEZ MARTINEZ, SALAFRANCA SANCHEZ-NEYRA; SORNOSA MARTINEZ |
| Present | |
| Presentes | |
| Présents | |
| Presenti | |
| Aanwezig | |
| Lasna | |
| Närvarande | |
| | |
| Art. 178,2 | |
| Art. 183,3 | ATTARD MONTALTO, MENEDEZ DEL VALLE |
| Endv. Deltog/Weitere Teiln./ Συμμετείχαν επίσης/Also present Participaron igualmente/ Participaient également/ Hanno partecipato altresì/ Andere deelnemers/ Outros participantes/ Muut osallistujat/ Dessutom deltog | |
| (Dagsorden/Tagesordnung Pkt/Ημερήσια Διάταξη Σημει/Point OJ/Punto OG/Agenda Punt/Ordem do dia Punto/punto orden del dia/Esityslist Kohta/ Föredragningslista punkt): | |

- * (P) = Formand/Vorsitzender/Πρόεδρος/Chairman/Président/Presidente/Voorzitter/Presidente/Puhemies/Ordförande
(VP) = Næstform./Stellv.Vorsitz./Αντιπρόεδρος/Vice-Chairman/Vice-Président/Vicepresidente/Varapuhemies/Ondervoorz./
Vice-Pres./Vicepres/Vice ordförande.

Til stede den/Anwesend am/Παρόν στις/Present on/Présent le/Presente il/Aanwezig op/Presente em/Presenteel/Läsnä/Närvarande den.

| | | |
|--|---|---|
| <p>Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung d. Vorsitzenden/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chairman/Por invitación del presidente/Sur l'invitation du président/Su invito del presidente/Op uitnodiging van de voorzitter/A convite do presidente/Puhemiehen kutsusta/På ordförandens inbjudan:</p> <p>Rådet/Rat/Συμβούλιο/Council/Consejo/Conseil/Consiglio/Raad/Conselho/Neuvosto/Rådet: (*)</p> <p>Kommissionen/Kommission/Επιτροπή/Commission/Comisión/Commissione/Commissie/Comissão/Komissio/Kommissionen: (*)</p> <p>DUPLA DEL MORAL, ZORZAN, DORODNOVA, BEAUME, MAVROMICHACIS</p> <p>Cour des comptes: C.E.S.:</p> | | |
| <p>Andre deltagere/Andere Teilnehmer Επίσης Παρόντες/Also present Otros participantes/Autres participants/Altri partecipanti Andere aanwezigen/Outros participantes Muut osallistujat/Övriga deltagare</p> | | <p>VITERI EMBAJADOR, CHICAS (EMB GUATEMALA); LAGOS (PARLACEN); CHEN (EMB PANAMÁ); ECHANDI; VALVERDE STORK, VILLALOBOS (EMB COSTA RICA); CHACON, CARPIO (EMB HONDURAS); GONZALEZ URRUTIA, SUAREZ, GARCIA (EMB EL SALVADOR) LESTER MEJIAS SOLIS (EMB NICARAGUA)</p> |
| <p>Gruppernes sekretariat Sekretariat der Fraktionen Γραμματεία των Πολ. Ομάδων Secretariat political groups Secr. De los grupos políticos Secr. Groupes politiques Segr. Dei gruppi politici Secr. Van de fracties Secr. Dos grupos políticos Puolueryhmien sihteeristö Gruppernas sekretariat</p> | <p>PPE-DE PSE ALDE Verts/ALE GUE/NGL IND/DEM UEN NI</p> | <p>MILLAN MUÑIZ DE URKIZA KUPPERS KROPAITE</p> |
| <p>Cab. Du Président</p> | | |
| <p>Cab. Du Secrétaire Général</p> | | |
| <p>Generaldirektorat Generaldirektion Γενική Διεύθυνση Directorate-General Dirección general Direction générale Direzione generale Directoraat-generaal Direcção general Contrôle financier Service juridique Pääosasto Generaldirektorat</p> | <p>I II III IV V VI VII</p> | |
| <p>Udvalgssekretariatet Ausschubsekretariat Γραμματεία επιτροπής Committee secretariat Secretaria de la comisión Secrétariat de la commission Segretariato della commissione Commissiesecretariaat Secretaria de comissão Valiokunnan sihteeristö Utskottssekretariatet Assist./Βοηθός</p> | | <p>MARTINEZ GUILLEN HERDIES; AZPIRI LEJARDI</p> |

* (P) = Formand/Pres./Πρόεδρος/Chairman/Président/Voorzitter/Puhemies/Ordförande

(VP) = Næstform./Vize-Pres./Αντιπρόεδρος/Vice-Chairman/Vice-Président/Ondervoorz./Vice-pres/Varapuhemies/Vice ordförande.

(M) = Medlem./Mitglied/Μέλος/Member/Miembro/Membre/Membro/Lid/Membro/Jäsen/Ledamot

(F) = Tjenestemand/Beamter/Υπάλληλος/Official/Funcionario/Fonctionnaire/Funzionario/Ambtenaar/Functionário/Virkamies/Tjänsteman